

## بناء خطب الرصافي البرلمانية – دراسة نقدية –

د. ستار مصطفى فقى محمد بابان  
جامعة رابةرين

### ملخص البحث

يرتبط اسم الرصافي بأدباء النهضة العربية الحديثة، فهو شاعر وخطيب وسياسي مشهور، يدافع عن الفقر والأمية والمرض بشعره وخطبه التي كان يلقيها، حين كان نائباً في مجلس المبعوثان العثماني، و المجلس النيابي العراقي خلال سنوات ١٩٣٠ - ١٩٣٨.

يتضمن البحث تمهيداً ومبثعين، ففي التمهيد، يتطرق إلى الخطابة وعناصرها بشكل عام، ثم إلى الخطابة السياسية والخطابة البرلمانية. يعتمد البحث على منطلقات وإجراءات النقد التحليلي الذي يعني بتحليل بناء الخطابة الخارجي والداخلي لدى الرصافي، من المقدمة والعرض والخاتمة، وكذلك لغتها وفكرتها وأسلوبها، مركزاً على ما فيها من صور فنية وفنون بلاغية وظواهر أسلوبية.

### المقدمة

الخطابة منصب له خطورته ومقامه الشامخ، لايناله إلا ذو حظ عظيم، فمن لم يمتلك مؤهلات الخطابة سرعان ما يفشل ويتراجع أمام النقد البناء الذي يتعرض له البعض، أو قد يقابل بالسخرية والاستهزاء . وما نحن بصدده هو الخطابة السياسية وعلى الأخص الخطابة البرلمانية، التي هي تلقى على جمهور نستطيع أن نقول إن المستمع فيها على مستوى عالٍ من الثقافة والنضج، وهم الذين انتخبهم الشعب لينوب عنهم في البرلمان، لذا فإن مراعاة حال السامع هناك أمر ضروري.

الرصافي شاعر عراقي وطني، ومدافع عن الشعب ولاسيما الفقراء والمرأة والمرضى والأميين، إلا اننا وجدنا كتاباً طبع حديثاً، يتضمن خطب الرصافي البرلمانية، فإذاً الرصافي شاعر وخطيب وسياسي، وقف دائماً إلى جانب الشعب يشخص الداء ويصف له الدواء، ويقف ضد الإستعمار واطماعه، ويلاحظ ذلك جلياً في خطبه.

يعتمد البحث على منطلقات وإجراءات النقد التحليلي الذي يعني بتحليل بناء الخطبة من مقدمة وعرض وخاتمة ولغتها وفكارتها وأسلوبها، مركزاً على ما فيها من صور فنية وظواهر أسلوبية، كذلك يعني البحث بدراسة مضامين خطب الرصافي، حيث إن الخطبة أساساً تعنى بالمضمون وتجسد أفكاراً تتعلق بقضاياها اجتماعية أو ثقافية أو سياسية يرجى فيها اقتناع الجمهور، على نقىض الشعر الذي يعني أساساً بالوظيفة الشعرية وتكون فيها الغلبة للدلالة على المدلول.

يتضمن البحث تمهيداً ومبثعين. ففي التمهيد تم تعريف الخطبة بشكل عام ومن ثم الخطب السياسية والخطب البرلمانية. في البحث الأول تطرقتنا إلى البناء الخارجي لخطب الرصافي (المقدمة، العرض، الخاتمة) ويشتمل البحث الثاني على البناء الداخلي للخطبة (اللغة، الفكرة، الأسلوب) وكذلك يتضمن الخاتمة وملخصين أحدهما باللغة الكوردية والثاني بالإنجليزية مع قائمة بالمراجع والمصادر.

**التمهيد:-**

ظهرت الخطابة كفن أدبي، كونها وسيلة مؤثرة من وسائل الابلاغ الشفهي التي يقصد منها فهم السامعين، وإقناعهم بما يهدف اليه من آراء ونظارات بأسلوب ملائم لمستواهم الثقافي والعاطفي، فهي وسيلة إيصال الأفكار والتواصل بين أفراد المجتمع وأسرعها عبر التجمعات والمناسبات للوصول الى الأسماع والعقل، عبر المرسل (الخطيب) والرسالة (الخطبة) والمرسل اليه (المستمعين).

يعرفها أرسطو بأنها: "هي الكشف عن الطرق الممكنة للاقناع في أي موضوع كان"<sup>(١)</sup>، يتطرق الحديثون إلى تعريف الخطابة بأنها: "فن من فنون الكلام غايته إقناع السامعين واستعمالهم والتأثير فيهم بصواب قضية أو تفنيدها أخرى"<sup>(٢)</sup>. أو هي: "مجموعة القواعد التي يلتزم بها الخطيب أثناء إلقائه الخطبة أمام الجمهور ، وذلك كرفع الصوت وخفضه أحياناً ومراعات الصور البلاغية، وتقسيم الخطبة إلى فقرات والضغط على المواطن الهامة فيها"<sup>(٣)</sup>. يجعل محمد ابو زهرة من الخطابة علماً حين يعرفها" أنها مجموع القوانين التي تعرف الدارس طرق التأثير بالكلام ووسائل الاقناع، وما يجب ان يكون عليه الخطيب من صفات، وما ينبغي ان يتوجه اليه من المعاني في الموضوعات المختلفة، وما يجب عليه ان تكون ألفاظ الخطبة وأساليبها وترتيبها، وهو علم الخطابة"<sup>(٤)</sup>. وظف الرسل والأنبياء والمصلحون والملوك وسائل الناس الخطابة للتأثير وتوجيه الناس بغية تحويلهم الى قوة فاعلة، نحو تحقيق هدف معين، حيث ان الكلام المسنون من خطيب أكثر تأثيراً من الكلمات المقتولة في كتاب. على الخطيب اذن ان يعتمد الوسائل المختلفة لإقناع الجمهور، مستعيناً بالأدلة والبراهين لإثبات صواب قضية وتفنيدها أخرى، ولا يتم هذا إلا بنظرته الصادقة الى المشكلة وتحليلها الصحيح، وكذلك أن يتمكن الخطيب من تحريك عواطف الجمهور وتوجيهها، فيتمكن من تهدئة الجمهور أو يثير فيهم مشاعر وإنفعالات.

جعل أرسطو هذا الفن أوسع من أن تشتمل فقط على الخطابة القضائية والاستدلالية والاستشارية، أضاف إليها شرط البلاغة بعلومها الثلاث(البيان والبداع والمعاني)، لكل نوع من الخطابة غايتها المميزة فـ "الخطابة الاستدلالية، غايتها بيان الجميل أو القبيح من الأفعال، والقضائية تميز المشروع من غير المشروع، كما تستهدف الاستشارية شرح النافع والضار"<sup>(٥)</sup>. بينما فإن أكثر الخطب العربية يمكن درجها فيما سماه أرسطو بالخطابة الاستدلالية التي هي في مقامات الصلح والمخالفة وحرمة الجوار، والدينية والمحاورة وخطب الزواج<sup>(٦)</sup> ، وللعرب الخطابة القضائية ولكن ليس بشكلها الحالي الا ماندر، خطب يوم السقيفة، واستطلاع علي بن أبي طالب رأى الصحابة في الوقوف بوجه معاوية<sup>(٧)</sup>، وخطبة معاوية في عقد البيعة لابنه يزيد<sup>(٨)</sup>.

(١) فن الخطابة، أرسسطو، ترجمة عبد الرحمن البدوي، دار الشؤون الثقافية، ١٤/١٩٨٦.

(٢) الخطابة وفن الالقاء، د.أشرف محمد موسى، مطبعة الخانجي بالقاهرة، ٧/١٩٧٨.

(٣) معجم مصطلحات الأدب، مجدي وهبة، مكتبة لبنان، بيروت، ٣٧١/١٩٧٤.

(٤) الخطابة أصولها وتاريخها في أزهى عصورها عند العرب، محمد أبو زهرة، دار الفكر العربي، بيروت، ١١/١٩٣٤.

(٥) نقلًا عن: النقد الأدبي الحديث، د.محمد غنيمي هلال/١٠١-١٠٢، ٨/١٩٤٨.

(٦) البيان والتبيين، الجاحظ، تحقيق: عبدالسلام هارون، ٢، القاهرة، ١٩٤٨.

(٧) جمهرة خطب العرب في عصور العربية الظاهرة، أحمد زكي صفت، المكتبة العلمية، بيروت، د.ت/٤٠-١٥٢.

(٨) الامالي، أبو علي القالي، دار الكتب المصرية ، القاهرة، ج، (٤)، د.ت/٤ - ٧١.

للخطابة ولا سيما الخطابة السياسية، دور كبير في إيقاد مشاعر الجماهير في عصور النضال ضد الإستعمار والى ظهور احتجاجات كبيرة ضد الاحتلال، مما أدى الى ظهور خطباء سياسيين كبار تمكنا من جذب اهتمام شرائح واسعة من الشعوب العربية.

### الخطابة السياسية

الخطابة السياسية كما عرفه د.عماد عبد اللطيف "كلام شفاهي يلقىه سياسيون أمام جمهور، ويتناولون فيه أمور الحكم وقضاياها. وهي وسيلة من وسائل التواصل بين النخب السياسية والشعب، بين النخب السياسية فيما بينها؛ وظلت الاداة المثل لتأثير في الجماهير وحشدهم في أوقات السلم وال الحرب على مدارآلاف السنين"<sup>(٤)</sup>. وكذلك يعرفه د.مازن الوعر<sup>(٥)</sup> هو تركيب من الجمل موجه عن قصد الى المتلقي بقصد التأثير فيه واقناعه بمضمون الخطاب سياسياً<sup>(٦)</sup>، بغية تغيير النفوس والعقول والافكار والواقع، أو هي التي تدور حول الشؤون العامة للدولة، فتشمل الخطاب التي تلقى في البرلمان، وفي المجتمعات الانتخابية، والاندية الحزبية، والمؤتمرات الدولية السياسية، سواء تعلقت بأمور خارجية كالمعاهدات، وال الحرب، والسلام<sup>(٧)</sup>، أو أمور داخلية كالتعليم، والاقتصاد، والزراعة والتشريع ونظام الحكم.

تزدهر الخطابة السياسية في الدول التي لها دستور، كونها وليدة الحرية، لذا نرى بأنها بدأت عند اليونان في القرن الخامس قبل الميلاد<sup>(٨)</sup>، بسبب الحكم الديمقراطي لديها، حيث ان الشعب فيها مصدر القيادة والتوجيه، فالسلطة الحاكمة تسعى الى رضى الشعب وتاييده، من خلال الخطابة التي كانت أفضل وسيلة لديهم، ومن ثم ارتفعت الخطابة لدى الرومان، فيتم مناقشة أمور الدولة بكل حرية في مجلس الشيوخ وغير المجتمعات الشعبية، لذا فإن الحياة السياسية عند اليونان والرومان قد شجعت على إزدهار الخطابة السياسية التي كانت أفضل وسيلة للاتصال بالشعب، لأن الشعب يؤثر فيه الكلام المسموع أكثر من غيره من الكلام<sup>(٩)</sup>.

وللبلاغة دور مهم في الاقناع والتأثير، حيث أن الكلمة البليغة لها تأثيرها ودورها الخطير في حياة البشر، و تسحر العقول ، فكم من ملايين البشر أنقذهم سحر الكلمات، وكم من الثورات قامت نتيجة الخطابة، وكانت وسيلة لنجاح المظاهرات والاحتجاجات، ومن جانب آخر كانت وسيلة أساسية للإجهاض على الثورات والاحتجاجات وإخمادها. تتراجع وتغيب الخطابة في ظل الانظمة الدكتاتورية، لذا فإن الخطابة السياسية ظهرت وبشدة في نهاية القرن التاسع عشر وبداية القرن العشرين، لأن قوة السيف قبل هذا التاريخ هيسيطرة على قوة الكلمة مما كان يسبب في غياب الخطابة السياسية.

### الخطب البرلمانية

تطورت أنظمة الحكم، فأدت الى قيام المجالس النيابية (البرلمانية) أو مجالس الشورى لدى البعض ومجلس الأمة لدى الآخرين أو تسميات أخرى في بعض البلدان، يتتألف البرلمان من عدد من الشخصيات السياسية ذوي الاختصاصات

(١) الخطابة السياسية في العصر الحديث، د.عماد عبد اللطيف/٩.

(٢) الخطاب السياسي وأثره في تحريك الشعوب، أمجد أبو العلا، يقطة الفكر، ٢٠١٠، www.feker.net/ar/٢٠١٠.

(٣) فن الخطابة، د. أحمد محمد العوفي، نهضة مصر للطباعة والنشر، القاهرة، ٢٠٠١، ٦٤.

(٤) الخطابة وأعداد الخطيب، د. عبد الجليل عبد شلبي، دار مصر العربية للنشر والتوزيع، د.ت/١٠٧.

(٥)، ن/٦٥.

المؤثرة في إدارة البلاد، ينتخب هذه الشخصيات من قبل جميع أفراد وطبقات المجتمع خلال اختيار نائب أو نواب لكل مدينة أو حزب او قبيلة بطريقة الإنتخابات. يقوم النواب بوضع الأنظمة والقوانين ورسم السياسة العامة للدولة بما يتناسب مع مصالح الشعب والبلد، فيحصل في قاعات البرلمان جلسات بحسب الأدوار والوظائف، يقوم النائب بإلقاء خطبة حول المشروع الذي يعرض ويناقش، يبين الجوانب الحسنة والسيئة فيها، بما أصبحت هذه المجالس والبرلمانات ميداناً رحباً لإظهار مقدرة الخطباء. و تعد الخطب البرلمانية من أهم الخطب السياسية، حيث ان البرلماني من حقه و من وظيفته أن يقترح على الحكومة و ان يشرع لها، و أن ينقدها او يؤيدها، كون البرلماني يتمتع بحصانة برلمانية تتيح له الحرية في القول والعمل، ويمكن له بموجب حصانته البرلمانية أن يتبع مدي تنفيذ الجهات التنفيذية للقرارات التي يصدرها البرلمان وكذلك هناك خطب الدعايات الانتخابية أيضاً والتي هي فرع من الخطب السياسية، يوضح المرشح للانتخابات البرلمانية جوانب السياسة التي يريد نهجها ويفند سياسة المعارضين له.

الخطب البرلمانية، قد يكتبها شخص ما أو النائب نفسه، لأن النواب في البرلمان لديهم مستشارون يستشيرهم النائب عن قضايا كثيرة لشؤون البلاد والمجتمع، فالخطبة ربما يكتبها المستشار ويقرأها النائب في البرلمان، إذن الخطبة قد تكون جاهزة مسبقاً أو قد تكون غير جاهزة، أو قد يتعرض البرلماني (النائب) إلى أسئلة ورد بعد إلقاء خطبته، عندها يضطر إلى القاء كلامه استرداً، وأن الجمهور الذي يلقى عليه الخطبة هم نواب البرلمان، لذا يجب أن تكون الخطبة تراعى فيها مستوى وهم نواب وممثلون للشعب وفي مستوى عالٍ من النضج والثقافة.

تحتفل خطب البرلمان بعض الاختلاف عن الخطب الأخرى التي تلقى على جمهور متنوع المشارب والطبقات والمعتقدات، فالعراق مثلاً متعدد الأقوام والأديان والمذاهب والميول والأحزاب، لذا يجب أن يراعى النواب فيها عند إلقاء الخطبة كل هذه الأمور والإتجاهات، فالممثل النائب عن المحافظين والإقطاع يؤيد الاستعمار البريطاني وكذلك الشيوعي أو اليساري يؤيد العمال والفقراء. وهناك من يدافع عن الأقليات العرقية والدينية والمذاهب، لذا أي اقتراح يتخذ من قبل النواب يجب أن يراعى فيها هذا التنوع، ويحاول النائب إقناع الأعضاء وكسبهم للموافقة والتصويت لصالحه، حيث أن المشاريع المقيدة يجب أن يراعى فيها حقوق الأقليات والأديان والمذاهب، وإن لم تلق استجابة لدى الجميع أو حتى الأكثريّة (١٥٠). فقد شهد برمان فرنسا وإنجلترا كثيراً من النواب الذين خلدتتهم التاريخ، أمثال كازيمير بريبيا وبنجامين كونستانت ولامارتين الشاعر والبرلماني المشهور، وفي الوطن العربي عبد الله النديم وانور السادات ومحمد حسني مبارك، واحمد عرابي، ومصطفى كامل، وسعد زغلول وآخرون (٤٤).

### الرصافي خطيباً وبرلمانياً

ومن البرلمانيين العرب الرصافي (١٩٤٥-١٨٧٥) الشاعر والأديب العراقي المشهور الذي عرف كشاعر ومصلح اجتماعي، يدافع عن الشعب العراقي من خلال محاربة الفقر والمرض والأمية. وقد قام بجمع خطبه البرلمانية الاستاذ مصطفى علي<sup>(١٥)</sup>، يتضمن الكتاب الخطب التي ألقاها الرصافي بين سنوات ١٩٣٩-١٩٣٠.

<sup>(٤)</sup>) الخطب والمواعظ، محمد عبدالغنى حسن، ط، دار المعارف، القاهرة (د.ت.) / ٩١.

<sup>(٥)</sup>) مصطفى علي، صديق وزميل للرصافي ورويته الأمين ومؤرخه الثبت، تتبع السجلات و مظانها الرسمية لمحاضر مجلس النواب العراقي و مجلة الواقع العراقية، وقد نسخها بخطه الأنيق الرشيق، فبلغت ١٤٥ صفحة و هي – ولاشكـ أنها تمثل جانباً مهماً من أدب الرصافي السياسي وجرأاته في المجلس المذكور ( الرصافي خطيباً/٦).

استقال الرصافي من التدريس وتوجه نحو ميدان السياسة، رشح نفسه لعضوية المجلس النيابي، فانتخب لعدة دورات منها :

— العضوية الأولى، انتخب في الدورة الانتخابية الثالثة نائباً عن لواء العمارة خلال سنوات (١٩٣٠/١١/١ لغاية ١٩٣٣/١١/٥).

— العضوية الثانية انتخب في الدورة الانتخابية السادسة نائباً عن لواء الدليم (الأنبار)، خلال سنوات (١٩٣٥/٨/٨ لغاية ١٩٣٦/١٠/٢٩).

— العضوية الثالثة كان نائباً عن لواء الدليم من ١٩٣٧/٢/٢٧ لغاية ١٩٣٧/٨/٢٦.

— العضوية الرابعة، كان أيضاً نائباً عن لواء الدليم (الأنبار)، بين سنوات ١٩٣٧/١٢/٢٣ لغاية ١٩٣٨/٥/٦، وبذلك إنتهى آخر عهده بالنيابة<sup>(١)</sup>. هنا وقد كان الرصافي نائباً في مجلس (المعوثان) العثماني لمدة دورتين مما أدى إلى إكتساب خبرة ومران، وكان للدورتين الأثر الكبير في نجاحه داخل المجلس النيابي العراقي، فضلاً على إكتسابه خبرة واسعة من زملائه النواب في الدولة العثمانية ومن شتى أقطارها، إلا أن خطبه في مجلس المعوثان العثماني لم تصل إلىينا، ولا شك أنه قد خطب هناك أيضاً واقتصر<sup>(٢)</sup>. يدعو الرصافي إلى أعضاء المجلس النيابي: "بأننا يجب أن نلتزم فيها السكينة وأن نتكلم بتو و هدوء، وأن يحترم بعضنا بعضاً وإن كنا بالرأي مختلفين ما دمنا نهدف إلى غاية واحدة هي سعادة البلاد وإذا اختلفنا في الرأي فهذا ناشئ من وجهة النظر والإجتهداد"<sup>(٣)</sup>. ونتيجة للخبرة التي إكتسبها، والثقافة التي يتمتع بها - وهو شاعر إصلاح - فكان خير ممثل و نائب للشعب العراقي و خير مدافع عن حقوقه، ويظهر ذلك عند إتخاذه مواقف حريئة بوجه الاستعمار والانتداب البريطاني.

### المبحث الأول

البناء الخارجي لخطب الرصافي: يجب أن تقوم كل فكرة من الافكار على عدد من القضايا، ولابد من تنسيق لهذه القضايا، وعرضها بطريقة متسلسلة لتكون واضحة لدى السامعين ومقنعة لهم، لم يوفق الخطيب في ذلك الا عند وضوح الفكرة وإيمانه بها واحتاطه لها ويهدف إلى تقديمها بسهولة ويسر بشكل دقيق ومتناقض ومتراoط للافكار. ليس من المهم أن يتحدث الخطيب ساعة بطاقة وثبات، بل الاهم هو تقديم الخطبة بشكل واضح ومتراoط ومتسلاo، يقول ابن سينا: "وللأقاويم الخطابية صدر وافتصاص وخاتمة"<sup>(٤)</sup>. وهذا الترابط والتنسيق يتمثل في البناء الخارجي والبناء الداخلي للخطبة. أما البناء الخارجي فيتكون من:

أولاً: المقدمة: وهي "ابتداء الخطاب، ويناظرها المطلع في الدراما الشعري، كما يقابلها الافتتاحية في قطعة معزوفة على الناي. وعلى هذا فهناك شتى أنواع الابتداءات، كالحال في مدخل الدرب الذي نسir فيه<sup>(٥)</sup>. أو هي اطلالة واستهلال يشرف بها الخطيب على مستمعيه، فهي "ما يوضع أمام الكلام – ومقدمته له، ليكون بمنزلة الاشارة واليذان بالغرض المقصود للخطيب، والفائدة منه إعداد المستمعين وتهيئتهم إلى التوجّه نحو الغرض"<sup>(٦)</sup>.

(١) الرصافي خطيباً. مجموع خطبه في مجلس النواب ١٩٣٩-١٩٣٠ .٦-٥.

(٢) م، ن / ٦.

(٣) م، ن / ٧.

(٤) الشفاء، قسم الخطابة، ابن سينا، ط١، القاهرة، ١٩٦٨ .٣٣٦.

(٥) الخطابة، أرسسطو، ترجمة: عبدالقادر قنيري. أفريقيا الشرق – المغرب، ٢٠٠٨ /٢٢٤.

(٦) المنطق، محمد رضا المظفر، ج٣، مدينة قم، (د.ت.) ٣٦٩.

ويُفتح بـ"اشتمال الكلام في المقدمة على إشارة إلى مasicق الكلام له" (٢٢). في المقدمة، يقدم الخطيب عبارات لطيفة يفتتح بها كلامه ليهُ السامعين للإقناع بما سيعرضه. نجاح الخطيب في المقدمة هو نجاحه في تحقيق الهدف من الخطبة، يجب أن تتماشى المقدمة مع إلئام أذواق المخاطبين. وعلى الخطيب الإختصار جهد الإمكان، من الضروري أن تبدأ المقدمة بعبارات بلغة وقوية لتلفت الأنظار وتشد الانتباه والإصغاء، لأنها أول ما تظهر من الخطبة وتمهد للموضوع وتهيي الجمهور لسماع قول الخطيب ولشد انتباهم.

يجب أن تتضمن المقدمة الجملة الرئيسية أو الموضوع الرئيس الذي تدور حوله الخطبة، أي ان المقدمة يجب ان تفصح عن الموضوع و عن هدف الخطبة، ويجب ان تكون بداية مشوقة و ان تكون عباراتها قصيرة ذات ايقاع لتفادي الملل لدى المستمعين.

قد يقدم الخطيب خطبته باية قرآنية أو بحديث شريف أو بحكمة مأثورة لتحريك المشاعر والتأثير في نفوس الجمهور واستمالة قلوبهم أو للدخول إلى موضوعه تدريجياً، أو يبدأ خطبته بقصة قصيرة للدخول إلى موضوعه أو ذكر المناسبة التي أعددت من أجلها الخطبة.

ثانياً، العرض:- وهو ما يقدمه الخطيب من مادة يبني عليها حديثه والأفكار التي يعالجها في خطبته خلال طرح الدعاوى والأدلة بغية إقناع الجمهور وهو الجزء الرئيس في الخطابة، لذا فإن نجح الخطيب فيه فقد حق هدفه، أما إذا فشل، فقد أخفق ولم يصب هدفه<sup>(٢٣)</sup>. على الخطيب أن يقسم أفكاره التي يريد عرضها عرضاً شاملاً و سليماً للمواد التي سوف يعرضها، وأن يعرضها بشكل سهل وواضح بحيث يسهل على السامع تصورها و ضبطها، فيعرض خطبته بأسلوب أدبي، مستعملاً عبارات أدبية جميلة و الإبعاد قدر الإمكان عن الأسلوب العلمي الجاف. يجب أن تكون الأفكار التي يطرحها الخطيب مترابطة مع بعضها لأجل تسهيل إنتقال السامع من فكرة إلى فكرة أخرى إلى أن يصل إلى الغاية المنشودة. ولكون الخطبة فن الإقناع والتأثير، فإن الإقناع يقتضي الوضوح وقوة الدليل والبرهان، وحسن الأداء البلاغي تقريراً و مباشرة، أما التأثير فيقتضي جمال الصوت نبرة وتوازناً و ايقاعاً عبر اللفظ، والعبارة والأسلوب من جهة أخرى و جمال الحركة إلقاءً وإشارةً وهيئةً وملامح من جهة أخرى<sup>(٤٤)</sup>.

ففي العرض الذي هو صلب الخطبة، يجب أن يتتوفر فيها الوحدة الموضوعية، أي تشتمل على موضوع واحد، لكي تكون سهلة الإستيعاب، وكذلك يجب أن تشتمل على الجدة والجديد، غير المكرر قدر الإمكان، والجدة في منهج المعالجة وتقديم الفكرة.

أما فيما يتعلق بالمادة التي تعرض في الخطبة، فتعرض خلال اللفظ و المعنى، في اللفظ يجب ان تكون الفاظ الخطيب واضحة وسهلة، بحيث يتمكن السامع من فهمه دون اللجوء الى تأمل كثير، وعدم إستعمال الكلمات الغريبة البعيدة عن أذهان السامعين. وتتضمن الخطبة الأسجاع والتضادات والمقتبسات، والتكرار الضروري، لأن للمسائل هذه تأثير كبير في عقول الناس. أما المادة (الخطبة) التي تعرض من حيث المعنى الذي يتمكن الخطيب من التعبير عن المعاني التي تجول في صدره و بأفضل الطرق والإشهاد بأقوال ثابتة مسلمة عند المستمع او الإتيان بالإشتاهاد في الشعر او بقصة كشاهد على قوله، فالسامع يستلذ لسماع القصص بسهولة، كل ذلك يؤدي بالسامع الى الاقتناع بمضمون

<sup>(٣)</sup> شرح مختصر المعاني، سعد الدين التفتازاني، دار الفكر، ط١، مدينة قم ١٤١١هـ/٢٠١٥م.

<sup>(٢٣)</sup> فن الخطابة، الشيخ إبراهيم البدوى/١٩١.

<sup>٤٢</sup>) صدمة الحداثة، أدونيس، دار الفك للطبع والنشر، ط١، بيروت، ١٩٨٠/١٣٥.

الخطبة ويأخذون منها عبرة وموعظة<sup>(٢٥)</sup>. وحين يكون الجمهوء من غير المسلمين يستحسن الاستشهاد بكلام الحكماء والعارفين وال فلاسفة والمفكرين، وللجمهوء المسلم الاستشهاد بكلام الله والرسول والمعصومين فضلاً أقوال الحكماء وال فلاسفة والعارفين.

**ثالثاً، الخاتمة:** تتألف الخاتمة لدى ارسطو من أربعة عناصر "يقوم إحداها في أن تضع المستمع على هيئة جيدة، وتثبت صحة ما تقول حتى يميل إليك، كما يجعله على حال رديئة بالنسبة إلى خصمك. وثانيها، أن تفخم الشيء المتكلم فيه وتكبره أو تصغره، وثالثها أن تثير الانفعالات النفسانية عند المستمع، ورابعها أن تقوم بتلخيص جامع".<sup>(٢٦)</sup> الخاتمة هي أكثر النقاط إستراتيجية في الخطبة، فما يقوله الإنسان في النهاية يبقى يرن في آذان المستمعين، وهو الكلمات التي تبقى عالقة في ذهانهم<sup>(٢٧)</sup>. الخاتمة تتضمن اختصاراً لجمل ما جاء في العرض، مصوغة بشكل محكم ومختصر، بحيث يبقى ملخص الخطبة عالقة في ذهان السامعين لمدة طويلة، وتكون استخلاصاً لنتائج الموضوع<sup>(٢٨)</sup>. والخاتمة هي الفرصة الأخيرة لدى الخطيب لشد انتباه الجمهوء وعواطفه بغية استمالته وإقناعه، فكثيراً من الخطاب تأخذ عنوانها وشهرتها وأسماؤها من عبارتها الأخيرة<sup>(٢٩)</sup>.

كون الخاتمة آخر فقرة في الخطبة، فقد تقتضي أن تكون في منتهى الدقة والوضوح والقوة والتأثير وحسن الأداء وجمال التعبير وتكون مختصرة جداً، فيشترط في الخاتمة أن تكون موجزة. تتلخص فيها أفكار الموضوع لشد الانتباه، حيث أن انتباه السامع يتركز في المقدمة والخاتمة بذلك تجنبه الشروود الذهني وضعف التركيز أثناء عرض الخطبة التي تحمل أكثر أوقات الخطابة، لذلك ذكر إجمال مجموع الأفكار في الخاتمة يؤدي إلى تدارك السامع ما فاته من أفكار رئيسة أثناء الخطبة، وكذلك من شروط الخاتمة أيضاً، أن يختتم الخطيب كلامه بتأكيد الفكرة الرئيسية التي ذكرت في الخطبة ويفك لجمهوءه ضرورة الالتزام بما يبحثه في خطبته والعمل على تطبيقه، ويختتم كلامه بنص قرآنى او حديث شريف او كلام مأثور او قول احد الحكماء او الفلسفه.

ففي خطبة للرصافي ألقاها في الجلسة التاسعة المنعقدة صباح يوم الأربعاء، ١٩٣٥/٩/٤، يقول: "أن القاعدة السياسية التي وضعها ساسة العرب لإدارة البلاد من القديم هي أيها السادة (شدة من غير عنف ولین من غير ضعف) ولاشك ان العفو العام داخل في سياسة اللين"<sup>(٣٠)</sup>.

ففي المقدمة، افتتح الرصافي بعض خطبه بـ (النداء – أيها السادة) القريب بدليل حذف (يا) النداء، كونه عضو معهم في المجلس وفرد منهم وهم زملاء، ومن ثم جاء بحكمة مأثورة بلغة، سامية المعنى وقوية الإلقاء (شدة من غير عنف ولین من غير ضعف)، وذلك بغية تهيئتهم وشد انتباهم، والسيطرة على مشاعرهم والإصغاء اليه، فالكلام هذا يتضمن تضاداً تقابلياً بين (شدة من غير عنف) و (لین من غير ضعف)، به ضمن شدة انتباه السامع وهیئتھ لاستقبال ما سوف يذكره، وهذا الكلام البليغ أعطى الخطيب الثقة الزائدة بالنفس، وأحدث أثره في تدعيم

(٢٥) فن الخطابة، الشيخ ابراهيم البدوي / ٢٢٩.

(٢٦) الخطابة، ارسطو، ترجمة: عبد القادر قنیني، افريقيا الشرق، الدار البيضاء، ٢٠٠٨/٢٤٤.

(٢٧) فن الخطابة، دليل كارنجي، ترجمة: د.رمزي الحسامي، عالم الكتب للطباعة والنشر، بيروت، ٢٠٠٤/١٠٤.

(٢٨) فن الخطابة، الشيخ ابراهيم البدوي / ١٩٢.

(٢٩) الخطابة فن التأثير والإقناع، الشيخ محمد عطا اسماعيل / ٢٧٣.

(٣٠) الرصافي خطيباً، مجموعة خطبه في مجلس النواب ١٩٣٩ – ١٩٣٧، جمعها مصطفى علي، ط١، دار المدى للإعلام والثقافة والفنون، بغداد، ٢٠١٤/١٠٤.

موقفه وغرس الثقة فيه، مما جعله يتبع عرض موضوعه بثقة وثبات كبيرين، لأن التضاد التقابل يضفي مسحة جمالية على الكلام ويؤدي إلى إرضاء السامع له.

كلامه (شدة من غير عنف ولین من غير ضعف) يتضمن كذلك سجعاً في نهاية الفوائل (ضعف – عنف) الذي أضفي على المقدمة مسحة جمالية وموسيقى داخلية، مما زاد في شدّ انتباه المستمعين وتهيئتهم لاستقبال ما سيقال لاحقاً، وإنقاذهما بما سيطرح وليستهيل قلوبهم، لذا فإن المقدمة هذه، تعرض فكرة مقبولة لدى الجميع، ولا ينفر منها السامع ويتم قبوله مسبقاً، ولا يملهم حيث أن المقدمة جاءت قصيرة وواضحة ومفهومة، بحيث لا يضجر ولا يمل منها السامع، ولا تصرف عنه الآذان. بدأ يحرك الخطيب بهذه المقدمة العواطف ويوجهها نحو ما سيهدف إليه من الإبلاغ والتوجيه.

بعد أن تمكن الخطيب من جلب انتباه المستمعين عن طريق مقدمة مشوقة، بدأ ينتقل إلى عرض فكرته التي هي الاشادة والترحيب بالعفو العام وسياسة اللين، ولكن بشرط أن يكون هذا القرار من غير ضعف، فيقول: "كنا نرحب بالعفو العام ونرحب بسياسة اللين ولكن على شرط أن تكون من غير ضعف ومهما يكن فإن قضية العفو العام ليست من القضايا الجوهرية التي تستوجب طول المناقشة أو إمعان النظر وإنما هناك قضية جوهرية أهم من هذه القضية بكثير وهي الأسباب التي أدت إلى الحوادث التي حدثت أخيراً في جنوب الفرات" <sup>(٢١)</sup>.

يقوم عرض الفكرة لدى الرصافي على أن يعلم الجميع من أن إصدار العفو وسياسة اللين، هي لأجل إنهاء المشاكل والفتن والنعرات الطائفية، حيث أن حادثة عصيانية حدثت في سوق الشيوخ بتاريخ ٩/٣/١٩٣٥، وثم السيطرة على ناحية (عكبة) من قبل عشيرة (بني خikan)، وسيطرتهم على مخفر الشرطة <sup>(٢٢)</sup>. وبعد أن أعادت الحكومة السيطرة على المنطقة، أصدرت أحكاماً بالإعدام على عدد من المتهمين، وتم إعدام تسعة أشخاص منهم ومن ثم أصدرت الحكومة عفواً بحق الآخرين. وفي نظر الرصافي أن هذه الحادثة تشم فيها رائحة النعرة الطائفية، يحتاج إلى معالجتها وإقتلاعها من جذورها. لذا يأتي بعبارات وتراتبية بشكل منطقي ويؤيدتها بأرائه وأفكاره لكي يقنع المستمعين من النواب في البرلمان العراقي آنذاك، فيقول: "نحن أيها السادة مرضى والمريض يجب أن يصف كل ما به للطبيب، وألا يكتم مرضه عنه ولا كانت العاقبة وخيمة وعظيمة" <sup>(٢٣)</sup>.

يلح الخطيب على أن يعالج الحادثة المؤلة (النعرة المنحوسة) معالجة جذرية، فيستخدم الاستعارة لكي يظهر لهم مدى خطورة الوضع، وشدّ انتباههم إلى مدى خطورتها، فيقول: "تلك النعرة المنحوسة التي كسرت عن أنيابها وبرزت بوجه يستوجب كل أنين ويدعو إلى كل أسف واشمئاز" <sup>(٢٤)</sup>. شبه الخطيب حادثة العصيان هذه بنعرة الأسد (الحيوان المفترس) الذي يكسر عن أنيابه، مما يدل على خطورة الحادثة وعدم حلها واقتلاعها من جذورها عن طريق إصدار عفو عام على مرتكبي الجريمة، لذا على مجلس النواب أن يناقش هذا الموضوع بجدية وإيجاد حل جذري لإنهاء المشكلة إلى الأبد، وليس حلاً وقتياً، فقوله (نحن مرضى والمريض يجب أن يصف كل ما به للطبيب)، وهكذا يجب على المجلس أن يناقش كل ملابسات الحادثة ووضع حل لها، ولا يكتفي بإصدار عفو عام مما قد يؤدي إلى تكرارها مرات أخرى.

<sup>(٢١)</sup> الرصافي خطيباً، ١٠٤.

<sup>(٢٢)</sup> م، ن/١٠٤.

<sup>(٢٣)</sup> م، ن/١٠٤.

<sup>(٢٤)</sup> م، ن/١٠٤.

يأتى الرصافى بالأدلة على صحة قوله، حين قال (نحن مرضى....) وكذلك يستدل على مدى خطورة هذه الحادثة (النعرة الطائفية)، بقوله: "أيها السادة لو أن هذه النعرة ظهرت في عوام الأهلين فقط لكان الخطب هيناً ولكن ظهرت من رجال التربية والتعليم وتسربت بين صفوف المدارس وهي البوذقة الوحيدة التي تسبك لنا الناشئة الجديدة"<sup>(٢٥)</sup>. يرى الرصافى خطورة الوضع كونها صدرت من رجال التربية والتعليم، المصدر الرئيس لصنع رجال المستقبل وأمل الأمة، كذلك عاد الخطيب أيضاً إلى إستعمال فن بلاغي الا وهو التشبيه، شبه الخطيب المدارس التي تصنع رجال المستقبل، بالبوذقة التي تسبك فيها الذهب، ويشبه الأجيال القادمة بالذهب. يدعم الخطيب فكرته بالأدلة لتبسيط رأيه في ذهن السامعين واقناعهم حين قال (نحن مرضى.... ولكن ظهرت من الرجال التربية والتعليم وتسربت بين صفوف المدارس وهي البوذقة الوحيدة التي تسبك لنا الناشئة الجديدة). تمكن الخطيب من التعبير عن فكرته والمعاني التي يريد لها بشكل منطقي من خلال عدم الإطالة في الكلام لأن الإطالة تؤدي إلى الملل والسام، ومن خلال الإتيان بالأمثلة الكافية لتبسيط رأيه وفكارته في ذهن السامع (نحن مرضى.... والمدارس التي تصنع ناشئة المستقبل)، فال فكرة الأساسية حافظت على بناء الخطبة إلى حد كبير، الفقرات كانت متتالية تدعم بعضها بعضاً من خلال البدء بالاهم ثم المهم. يتتوفر في عرضه للخطبة الوحيدة الموضوعية التي تشتمل على موضوع واحد وهو عدم الاعتماد على اصدار عفو عام عن الجرم قبل اقتلاع المشكلة من جذورها وحلها بالكامل، بإستخدام عوامل التأثير والحججة لإقناع الحاضرين من النواب. الفاظ الخطيب، واضحة سهلة و مفهومة، و يتمكن السامع من فهمه دون اللجوء إلى تأمل طويل، يهتم بسبك الجمل والعبارات ليثير إنفعال السامع، ويعتمد الإختصار في الكلام و يتتجنب التكرار قدر الإمكان لتفادي الملل والضجر عند السامع.

وفي الخاتمة التي هي تلخيص لما يجيء في الخطبة، وإيجاز شديد للأراء المطروحة، تنتهي الخطبة وتصل إلى الخاتمة، حين يقول: "أنا لا أصدق ولا أعتقد بأن الحكومة تستطيع أن تعمل شيئاً إلا إذا فصلت الدين عن الحكومة حتى لا تدع لأحد سبيلاً أن يكفلها باسم الدين أو المذهب تكليفاً مضراً هذا هو طريق الإصلاح والا فلا"<sup>(٣٦)</sup>، في هذا المقطع هناك نصح وإرشاد للحكومة من خلال النواب في البرلمان فينصحهم إذا ما أرادوا السيطرة الكاملة على النعرات الطائفية، فعليهم القيام بفصل الدين عن الحكومة وإلا لم تتمكن الحكومة من السيطرة على هذه المشاكل والنعرات المنحوسة هنا وهناك، فهنا الخيار في يد الحكومة والسلطات التنفيذية إما ان تقوم بفصل الدين عن السياسة أو تنتظر المزيد والمزيد من المشاكل والنعرات والحوادث الماثلة للحادثة التي وقعت أخيراً في جنوب الفرات. لا يمكن اقتلاع هذه الحوادث من جذورها خلال إصدار عفو عام عن القائمين بالثورة والفوضى. في هذه الخاتمة، لخص الخطيب فكرة خطبته والهدف منها القضاء على الفوضى والحوادث الطارئة والنعرات الطائفية بصورة نهائية، ويدعو إلى معالجتها معالجة جذرية.

وفي خطبة أخرى يفتقد فيها الخطيب رأي المقابل (الخصم)، فيقول في المقدمة: "في الجلسة الماضية رد علي علي الإمام ونسب لي أنني قلت أن الهاشمي سخيف. وعندما رد علي كنت مشغولاً عن السمع فلم أسمع رده وبما أنني لم أقل هذا كما أن كلامه أدخل في محضر الجلسة فقد كان من حقي ومن واجبي أصححه"<sup>(٣٧)</sup>.

<sup>(٢٥)</sup> الرصافى خطيباً . ١٠٥.

<sup>(٣٦)</sup> م، ن / ١٠٥.

<sup>(٣٧)</sup> م، ن . ٣٦.

تصميم الخطبة يتكون من (المقدمة – العرض – الخاتمة)، الفكرة الأساسية للخطبة هذه، هي الرد على أحد النواب الذي اتهم الرصافي ونسب إليه بأنه قال للهاشمي سخيف. يبدأ نمو الفكرة في المقدمة التي عادة تشتمل على جملة محورية، الجملة المحورية هي (رد على علي الإمام ونسب لي اني قلت أن الهاشمي سخيف). تمكن الخطيب بهذه الجملة المحورية أن يشد إنتباه الحضور لكلامه والإصراف إليه، وإثارة إهتمامه للمسألة التي سيعرضها ويفند فيها رأي النائب على الإمام. ثم تنمو الفكرة لديه فيعرضها أمام النواب بأسلوب سهل وواضح مقررون بالأدلة المناسبة والمنطقية لأجل إقناع الحضور. يستدل بقوله ردًا على كلام علي الإمام فيقول: "إن كلمة سخيف التي وردت في عبارتي كانت صفة للمظهر وليس لياسين باشا الهاشمي، فقد قلت أن ياسين باشا الهاشمي صاحب العزيمة الماضية والحججة القوية كيف يظهر بهذا المظهر السخيف هذا ما يدعوه إلى الإستغراب"<sup>(٢٨)</sup>. ويستمر على الأدلة لإثبات قوله وتفنيد رأي الخصم، فيقول: "فإن من كان ذا حجة قوية وعزيمة ماضية لا يكون سخيفاً وكونه ذا حجة قوية وعزيمة ماضية هو الذي سبب إستغرابي من تقديميه الإستقالة"<sup>(٢٩)</sup>. تمكن الرصافي من إقناع النواب بهذه الحجة والإستدلال القوي، حين قال بأن صفة السخافة للمظهر وليس لشخص ياسين باشا الهاشمي الذي يتمتع بعزيمة ماضية وحججة قوية، فلا يمكن لشخص نجد فيه هذه الصفات أن يكون سخيفاً، ويستمر لإثبات كلامه وتبريره موقفه، فيقول في خاتمة خطبته: "فأنا أجيء بآراء الهاشمي عن أن يكون سخيفاً كما أني أجيء به عن أن يظهر بهذا المظهر السخيف، أقول ذلك إظهاراً لمقصد كلامي لا تزلفاً لياسين باشا الهاشمي الذي أجيء وأحترمه أكثر من على الإمام ولو كان إمامين لا إماماً واحداً"<sup>(٣٠)</sup>.

الختمة هذه هي تلخيص لما جاء في الخطبة واحتصار لكلامه وخطبته، حيث أن الخاتمة أو الملخص والكلام الأخير تبقى ترن في ذاكرة المستمعين عالقة في أذهانهم. فتمكن الرصافي من إقناع الحضور بأنه لا يقصد بهذه الكلمة شخص الهاشمي، وإنما يقصد به صفة ظهر بها الهاشمي، فهو يجله ويحترمه، ولكن يخالفه الرأي حين قال بأن هذا المجلس لا يمثل الشعب<sup>(٤١)</sup>. وبينه خطبته بكلام مؤثر ومحقن مسخرًا من النائب على النائب على الإمام عند وصفه بإمامين لا بإمام واحد ويعتقد به (الإمام علي بن أبي طالب) والإمام الثاني الذي هو لقب لعلي الإمام، حين قال: .... أجيء وأحترمه أكثر من على الإمام ولو كان إمامين لا إماماً واحداً.

ويقول الرصافي في خطبة أخرى بأسلوب ساخر: "سمعت مرة من أحد النواب في المجلس العثماني وهو يخطب أثناء المذاكرة في ميزانية المعارف يقول ما معناه ان وزارة المعارف هي وزارة الخبر والجبن وهذا الكلام وإن كان مضحكاً في الظاهر إلا أنه يتضمن حقيقة من حقائق الحياة الاجتماعية"<sup>(٤٢)</sup>. تمكن بهذه المقدمة الساخرة من تهيئة الإصراف وحسن الإقبال على كلامه، هذه المقدمة إطلاقة يشرف بها الخطيب على مستمعيه وهي بمنزلة الإشارة والإذن بالغرض المقصود الذي هو إهمال وزارة المعارف (التربية) لمهامها الأساسية على يد الإنذاب البريطاني الذي يحاول إهمال هذا القطاع المهم، لكي يبقى الشعب جاهلاً وغافلاً عما يجري في العراق. بقوله الساخر (وزارة الخبر والجبن)

<sup>(٢٨)</sup> الرصافي خطيباً .٢٦/

<sup>(٢٩)</sup> م.ن / ٢٦.

<sup>(٣٠)</sup> م، ن / ٢٧.

<sup>(٤١)</sup> م.ن / ٢٦.

<sup>(٤٢)</sup> م.ن / ٣٣.

تمكنا من شد إنتباه الحاضرين. كيف يجوز لوزارة مهمة كوزارة المعارف أن تتحول من وزارة لنشر العلم والثقافة الى وزارة فقط لدفع الرواتب؟ دون ان يستفيد منها أبناء المجتمع العراقي.

ينتقل الى عرض افكاره و حججه الواقعية بشكل منطقي، فيتحدث بأسلوب خطابي ويقول: "سادتي! تعلمون إننا اذا فكرنا في مميزات المدنية الحاضرة..... نجد أن أعظم ميزة لهذه المدنية هي رفع الأممية وزوالها من الشعوب المتقدمة..... لا شك أننا نكون في مؤخرة كل الشعوب المتقدمة في هذا العصر لأن عدد المتعلمين فينا بل الذين يحسنون القراءة والكتابة فقط لا يبلغ عددهم واحداً في المئة"<sup>(٤٢)</sup>.

تلزم الخطبة هذه بشروط ونماذج بناء الخطبة من (المقدمة والعرض والخاتمة) ففي المقدمة يعرض الهدف من خطبته الذي هو (تحصيص ميزانية كبيرة لوزارة المعارف) وهدر هذه الميزانية دون الوصول الى الأهداف المرجوة من هذه الميزانية. ثم يدخل في عرض الخطبة بأسلوب واضح وسهل مما يساعد على فهم الموضوع من لدن الحاضرين عن طريق إيراد الأمثلة المدعومة بالأرقام وتكراره، فيأخذ الفكرة بالشرح والتفصيل والإتيان بالأمثلة والحجج لإقناع الحضور بالهدف المرجو، يقدم لنا الخطيب أرقاماً بالنسبة المؤدية لبعض الدول ومقارنتها ببلده العراق، فيقول: "إذا نظرنا الى الشعوب المتقدمة اليوم، وجدنا عدد المتعلمين في بعضها ١٠٠٪ في المئة ولا يوجد شعب متقدم في هذا العصر يكون فيه عدد المتعلمين أقل من ٦٠٪ ستين في المئة، فالنظر الى هذه الحقيقة إذا أردنا أن نجعل لنا موقعاً بين الشعوب المتقدمة ولا شك أننا نريد ذلك فأين نجد هذا الموقف؟.... لا يبلغ عددهم ١٪ واحداً في المئة بالنسبة الى النفوس العمومية"<sup>(٤٣)</sup>. قارن الرصافي بين نسبة الأممية في البلدان المتحضرة وبين بلد العراق الذي لا تصل نسبة الذي يقرأ ويكتب الى ١٪ واحد في المئة، وهذه النسبة دليل على أن الأممية فاشية في البلاد، ولم تصيب الوزارة هدفها في محو الأممية، لذا يقول الرصافي ويفند رأي زميله: "لها لا أوفق الزميل المحترم الدكتور فائق شاكر في قوله: أن وزارة المعارف قامت بواجبها خير قيام"<sup>(٤٤)</sup>. والدليل لديه "إننا نجد الأممية ضارة أطنابها في البلاد وكان يجب على وزارة المعارف أن تهتم بإزالتها قبل كل شيء و مسألة نشر التعليم الإبتدائي تحتاج الى إيجاد معلمين فكان من الواجب على وزارة المعارف ان تهتم بتخرج المعلمين"<sup>(٤٥)</sup>.

ويستمر الخطيب في الإتيان بالأمثلة والحجج على إهمال الوزارة في تخرج المعلمين وتكتير عددهم، فيقول: "مع إننا نجد لوزارة المعارف داراً واحدة للمعلمين في بغداد وكان يجب على الأقل أن يكون للوزارة مثل هذه في الموصل و مثلها في البصرة ومثلها في كل بلد سكانه متكاثفون في الأولوية"<sup>(٤٦)</sup>. وكذلك يأتي بمثال واقعي وعلمي للمعلم وعدم توفير الجو الملائم للتدريس والتعليم، يقول: "المعلم الواحد يدرس في الأسبوع ثلثين ساعة، فالمعلم الذي يدرس ثلاثة ساعات في الأسبوع لا يرجى منه خير للمتعلمين. والمعلم الذي يدخل الى الصدف فيجد فيه أكثر من ثلاثة تلميذًا لا يرجي خير من تعليمه.... وقد شاهدت بنفسي عندما كنت مفتشاً للتديريساًت العربية في المعارف أكثر الصفوف التي كنت أدخل فيها أربعين أو خمسين والمعلمون كلهم منهكوا القوى"<sup>(٤٧)</sup>. وكذلك يستدل بأمثلة أخرى لإثبات

(٤٣) الرصافي خطيبا / ٣٣-٣٤.

(٤٤) م، ن / ٣٤.

(٤٥) م.ن / ٣٤.

(٤٦) م، ن / ٣٤.

(٤٧) م، ن / ٣٤.

(٤٨) الرصافي خطيبا / ٣٤.

كلامه والتي أدى إلى هذا الإهمال الدائر في وزارة المعارف، فيشير إلى وجود التخريب، وتدخل الحزب في العملية التربوية. ويستدل بمثال آخر لتدخل شخص أجنبى في هذه الوزارة، والذي يتضاد راتباً كبيراً ولا وظيفة مهمة له، يقول ساخراً: "يوجد في المعارف رجل أحمر الوجه أزرق العينين وإبتسامة صفراء، جمع هذا الرجل بين لين الأفاني وسمومها، هذا الرجل هو العامل الوحيد الذي يلعب بمقدرات العلمين..."<sup>(٤٩)</sup>.

وفي الخاتمة يستوضح الرصافي عن عمل هذا الأجنبى ووظيفته مستسخراً منه، فهو يتضاد راتباً قدره (١٨٠٠) رببة مع أجرة المنزل ومخخصات السفر وأجرة الزواج، فيقول في إنتقاده الشديد لهذا الأجنبى المدعوم من قبل الوزارة مستسخراً: " فهو يأخذ ١٨٠٠ رببة لأنه متزوج فهل هذا عمل مبرور؟ وهل لأمة فقيرة كالأمة العراقية وهي تشكو وتئن تحت أعباء الأزمة الاقتصادية الموجودة أن تصرف ثلاثة ألف رببة في السنة على رجل لأجل أن ينظر في تقارير المفتشين"<sup>(٥٠)</sup>. والخاتمة بهذه خلاصة و اختصار للانتقاد الشديد الذي يوجهه الرصافي إلى هذه الوزارة.

وفي خطبة أخرى يدافع فيها الرصافي عن حقوق الطبع والنشر ويرفض وضع العراقيين والقيود أمامها. في مقدمة طويلة يقول الرصافي: "من المقرر ان المعاني المطلقة غير موجودة في هذا العالم، فمعاني الحق والباطل والعدل والظلم كلها غير موجودة في هذا العالم بصورة مطلقة وإنما هذه الامور هي نسبية ولكن يوجد معنى واحد من هذه المعاني بصورة مطلقة وهو حرية الفكر..."<sup>(٥١)</sup>. المقدمة هذه، يقصد من ورائها تهيئة ذهن المستمعين بموضوع الخطبة، وإعطائه فكرة عامة عنه، وإن مقدمته تحمل إثارة اهتمام المستمعين كي ينجذب إليها ويشعر بضرورتها، والتي هي (معاني الحق والباطل والعدل والظلم كلها غير موجودة في هذا العالم بصورة مطلقة.. ولكن يوجد معنى واحد من هذه المعاني بصورة مطلقة وهي حرية الفكر)، فحرية الفكر من المعلومات المسلمة بها لدى الجميع فكل إنسان يستطيع أن يفكر كما يشاء ويريد دون مانع من أحد. المقدمة هذه تلخص لنا جوهر المسألة التي هي حرية الفكر ومحاولة الاستعمار (الإنجليز) للحد منها وقيدها بقيود، ثم ينتقل الرصافي إلى عرض الموضوع والإتيان بالأدلة المنطقية "الحرية الفكرية التي منحها الله البشر هي مصدر علوم البشر وما وصل إليه من العلوم.... إن هذه الخصلة الحميدة الموجودة في البشر وهي حرية الفكر التي يستطيع بها الإنسان أن يفكر كما يشاء لا تظهر فائدتها ولا تقتطع ثمرتها الا بطريقتين: أحدهما الكلام والثانية النشر ولكن حرية الكلام والنشر من الممكن أن يتعلق بها حق الغير لهذا كانت حرية الفكر مطلقة وحرية كلام ونشر أي حرية إظهار الفكر يجوز أن تقيد من هذه الوجه لأنه يمكن ان يتعلق بها حق الغير ولا كانت حرية الكلام والنشر يجب تقييدها من هذه الوجه فقط إختلفت الأمم بإختلاف العصور في كيفية تقييدها فكلما كان مستوى الأمة العلمي والإجتماعي راقياً كانت القيود خفيفة والعكس بالعكس"<sup>(٥٢)</sup>.

يستعرض الرصافي كلاماً منطقياً حين قال: ولكن حرية الكلام والنشر من الممكن أن يتعلق بها حق الغير ولما كانت حرية الكلام والنشر يجب تقييدها...، فهنا يعطي الحق للحكومة أن تقوم بفرض بعض الشروط على حرية النشر والكلام، إلا أن قانون المطبوعات، جاء مقيداً لحرية النشر بقيود لا ينكر، وقد تجاوز حدوده بحيث أصبح يعرقل سبيل حرية النشر عمداً لصلاحة الاستعمار والإنتداب البريطاني. يستمر الخطيب فيذكر لا معقولية هذه العراقيين،

<sup>(٤٩)</sup> م، ن / ٣٥.

<sup>(٥٠)</sup> م، ن / ٣٥.

<sup>(٥١)</sup> م، ن / ٤٨.

<sup>(٥٢)</sup> م، ن / ٤٨.

منها تعليق نشر المطبوع على إجازة من وزير الداخلية وقضية التأمينات وبحسب رأيه لا يستطيع أن يتفهم هذا الشيء. يستدل بكلامه على قضية التأمينات التي وضعت على حرية النشر، يقول: "بهذه ايضاً لم استطع أن أفهم لها معنى فرجل أراد نشر جريدة تقول له الحكومة اعطانا تأمينات بمبلغ كذا من الدرارم فهو هذه التأمينات لأي شيء؟"<sup>(٥٣)</sup>، ويستمر وهو يوضح كلامه للمستمعين: "إذا كان الأمر كذلك يجب أن نقول لكل أحد أعط تأمينات في ما لو حكمت عليك المحكمة بغرامة فهذا لا معنى له لأن المحكمة إذا حكمت على رجل بغرامة تأخذها منه وإذا عجز عن دفع الغرامة فيحبس بدلاً عنها إذن فإني أرى أن القصد الأصلى من وضع التأمينات ما هو إلا شيء واحد وهو وضع العراقيين في سبيل حرية النشر"<sup>(٥٤)</sup>.

نلاحظ بأن الخطيب قد أسهب في الإتيان بالأمثلة والإستدلال على كلامه، ذلك يعود إلى أهمية فكرته ومحاولة إثباتها في ذهن المستعين واقناعهم فقد أسهب في تعبير متنوعة كلها تدور حول المفهوم والمعنى نفسه. وفقرة الختام، كانت بمثابة دواء لداء، قام بتكييف رأيه وتلخيصه كاستنتاج ليبقى عالقاً في ذهن السامع، يتتأكد فكرته خلال هذه الخاتمة لكي تكون فكرته واضحة لديهم وليلتزموا بها، من خلال تضمين بيت شعرى للإمام علي بن أبي طالب كرم الله وجهه :

لقليل لي: أنت ممن يعبد الوثن<sup>(٥٥)</sup>

ورب جوهر علم ابوح به

وبهذا البيت الشعري ترك الباب مفتوحاً للأجيال القادمة كي يقرر ما هو الأصح والمطلوب.

## المبحث الثاني

البناء الداخلي: على الخطيب ان يعيش محاور خطبته بكمالها ويجيدها في نفسه حتى تتبلور في ذهنه رؤية واضحة، في إطار فني محدد، ويتم ذلك بالاعتماد على الانفعال والتفكير. حيث ان هناك أهمية كبيرة للانفعال والعاطفة فيها، فالخطبة وان كانت تغلب عليها الفكرة، الا انها لا تخلو من العاطفة الجياشة والشعور القوى، والا تأتي الخطبة فاترة باردة وغير مؤثرة، وتتأتى الى جانب العاطفة دور الفكر، فانه يمنح الخطبة طاقة معنوية ومحتوى فكريًا. ومهما بلغ الخطيب من العلم وغزارته، فهو يحتاج الى مراجعة نفسه بين الحين والآخر، يهيء نفسه لما سيقول، ويفكر طويلاً فيما يعتزم تقديمها لجمهوره، ويهيئ الالفاظ والعبارات المناسبة، لكي يبقى أدائه قوياً ولي لا يضعف موقفه، ولا يتناقص عطاوه، فيفقد جمهوره وتأثيره عليهم، اذن على الخطيب ان يهتم ببناء خطبته التي تحتاج الى اسس ثلاثة "قلب مفكر، وبيان مصور، ولسان معبر"<sup>(٥٦)</sup>، فالاول نقصد به ابتکاره للفكرة وابجاده وتوكيده، وبالثاني تنسيقه وترتيبه ورصده، والثالث عرضه من خلال التعبير، نتطرق من خلال البناء الداخلي للخطبة الى (اللغة والفكرة والاسلوب).

أولاً- اللغة: اللغة دور رئيس في نمو الخطابة وازدهارها، لأن المنجز الحضاري للأمم هو منجز لغوي، يرتكز على موروث هذه الامة وما يقدمه أدباؤها. واللغة هي "أصوات يعبر بها كل قوم عن اغراضه"<sup>(٥٧)</sup>، وبما أن الخطابة فن نشري غايتها الاقناع ، يؤدي وظيفة لغوية، لها مميزاتها، الطبيعة الصوتية والوظيفة الاجتماعية في التعبير عن نقل

(٥٣) الرصافي خطيباً .٤٩/٤٩.

(٥٤) م.ن .٤٩/٤٩.

(٥٥) م.ن /٥٠. البيت الشعري منسوب الى سيدنا زين العابدين، منتديات روض الرياحين، [www.rayaheen.net](http://www.rayaheen.net)

(٥٦) أدب الدين والدنيا، ابو الحسن علي الماوردي، ج١، المكتبة العالمية، القاهرة،(د. ت) /١.

(٥٧) الخصائص، ابن جني، تحقيق: محمد علي التجار، ج١، دار الكتب المصرية، ٢٠١٣/٦١.

الفكرة، فمن خلال هذه السمات تؤدي اللغة دورها ووظيفتها الاجتماعية، حيث ان الخطابة تحتاج الى اللغة ك وسيط لنقل الأفكار، واللغة تحتاج الى المثير الذهني الذي ينظم عملية القول وهو المضمون الفكري الذي تتمحور حوله الخطبة<sup>(٥٨)</sup>.

يمكن ان تستخدم اللغة الاسلوب ومعاني الالفاظ كوسيلة للتلاعب بالمعاني لظهور المستحيل ممكنا والممكن مستحيلاً<sup>(٥٩)</sup>، والكلمة أساس التعبير عن المعنى حيث ان كلام البشر بجميع تراكيبه ما هو إلا مجموعة الفاظ، وللألفاظ مرادفات، والمرادف لا يتتطابق مع الكلمة المرادفة لها في المعنى وإنما تحوي زيادة على المعنى الذي تشتراك فيه مع غيرها. على الخطيب ان يختار الالفاظ المناسبة للمعنى لكي يزيد في جمال الكلام وحسن البيان، وأن يتبع عن الكلمات الغريبة، ويأتي بكلمات وألفاظ واضحة ومانوسة، ويجب ان يراعي الخطيب في اللغة سهولة المفردات وعدم التكرار إلا للضرورة وتوضيح المعنى وترسيخه وعدم إستعمال الجمل الطويلة إذا كان يامكانه استخدام الجمل القصيرة، وكذلك يجب ان تمتاز هذه الجمل بالتزابط والإحكام وعدم التفكك<sup>(٦٠)</sup>.

اما الجرس الموسيقي فله أهمية كبيرة في الالفاظ، لأن لكل حرف موسيقى خاصة ونغمة معينة بحيث تزيد في التعبير عن المعنى العام لتلك اللفظة. ولكي تأتي الخطبة قوية وبالغة التأثير يجب أن يأتي الخطيب بالجمل والعبارات حسنة السبك، جارية على سنن العربية، بعيدة عن التعقيد وتنافس الكلمات تنسجم مع جو الخطبة العام، مع وجود تناسب بين العبارات والجمل بحيث تنزل كل لفظة في مكانها المناسب ويأخذ بعضها بيد بعض في نظام محكم ودقيق، لذا مطلوب من الخطيب أن يهتم باللغة اهتماماً كبيراً، صرفاً ونحواً بلغة عربية فصيحة، لأن اللحن يفسد المعنى.

ثانياً: الفكرة: لا يمكن تحديد الخطبة بنوع معين من الأفكار والمعلومات، يستطيع الخطيب أن يتحدث عن أي موضوع يهم الناس ويعنيهم، حيث أن مجال الخطبة يمكن أن يتسع لكل لون من ألوان المعرفة التي هي ضرورية لأسماع الناس وإثارتها أمامهم. لابد للخطيب أن يقدم شيئاً جديداً في عالم الفكر والثقافة لأن السامع يتذم لسماع ما هو جديد. وال فكرة هي الموضوع الذي يراه الخطيب ضرورياً لعرضه على المستمعين بغية الإقناع والفائدة. وتعد الفكرة صلب الموضوع وال فكرة الأساسية الذي يراه الخطيب ضرورياً لقدمه للناس لدفعهم الإيمان بها<sup>(٦١)</sup>، ولابد من تقديمها بأسلوب مؤثر ومتسلسل وواضح لا غموض فيها مقرونة بفوائدها، محسنة ومساوية وبالأدلة المناسبة من العقل والعرف والتجارب والإستدلال من القرآن والأحاديث الشريفة ليجعل من الجمهور متفاوتة الثقافة والمستوى الحضاري، إلا انهم يشتركون في بما أن الخطبة هي فن الإقناع والتأثير ويتوجه إلى جمهور متفاوتة الثقافة والمستوى الحضاري، إلا انهم يشتركون في سمات عامة لابد للخطيب مراعاتها وأخذها بنظر الاعتبار، لذلك يجب على الخطيب ان يتطرق لنوع خاص من الموضوعات والأفكار، ويستدعي أسلوباً خاصاً في المعالجة، فإذا عرف الخطيب أحوال المخاطب وعاداتهم وأخلاقهم ودينهم، يتوضح لديه ما يجب فعله لكي يكون خطبته مقبولة ومؤثرة ومقنعة<sup>(٦٢)</sup>. فيخص جمهوره بما يتناسب مع

<sup>(٥٨)</sup> الخطابة العربية، مفهوماً ووظيفة واسلوباً، د. محمد عمر مليطان/٦١.

<sup>(٥٩)</sup> ينظر: الخطابة، أرسسطو/٢١٢.

<sup>(٦٠)</sup> عناصر بناء المقالة، موقع الدكتورة عائشة الحكمي، الانترنت، [www.dr-aysha.com](http://www.dr-aysha.com)

<sup>(٦١)</sup> إعداد الخطبة وبنائها، د. صالح بن عبدالله بن حميد، [www.al-islam.com](http://www.al-islam.com)

<sup>(٦٢)</sup> فن الخطابة، الشيخ إبراهيم البدوي/٣٣٩.

مستواهم الثقافي والحضاري وحتى الديني، حيث أن لكل نمط من الناس مقاولاً ولا يخاطب الجميع بطريقة واحدة، ولا بلهجة واحدة.

**ثالثاً: الأسلوب:-** حين تتحدث عن الأسلوب يجب أن تراعي فيه (المخاطب والمخاطب والخطاب). ويقول بيغون : "اما الأسلوب فهو الإنسان عينه"<sup>(١٣)</sup>، وتعريف آخر يعتمد على الأثر الذي يتركه الأسلوب على المستمع يقول فلوبير: "الاسلوب وحده طريقة مطلقة لرؤية الأشياء، ويتطور بالأثر الذي يتركه"<sup>(١٤)</sup>، والخطيب حين يهيء خطبته، تكون امامه صورة المتلقى، وهذه الصورة لا تفارق ذهنه، فيجعل لكل مقام مقاولاً، ويكون لهذا الأسلوب أثر في المتلقى "الذي قد يصل إلى حد الإمتاع والإقناع فضلاً عن شد الإنتباه أو الإثارة"<sup>(١٥)</sup>. وينظر إلى الأسلوب من زاوية الخطاب كونه "هو الطريقة للتعبير عن الفكر بواسطة اللغة"<sup>(١٦)</sup>. والاسلوب ايضاً "إيفاء الموضوع حقه، لا يكون هناك إطناب ممل ولا إيجاز مخل ولا صنعة ولا تكلف"<sup>(١٧)</sup>.

إن عبارة (تكلم حتى أراك) هي تعبير بلغ عن مقدرة أسلوب الرجل عن شخصيته أمام الناس، فنقف على معلومات جوهرية و مهمة بمجرد بدء الرجل بكلامه، نقف على معلومات عنه، فنخمن البيئة التي عاش فيها الرجل من خلال الل肯ة او اللهجة وكذلك على العمل الذي يمارسه من خلال بعض الألفاظ والمفردات بعينها والوقوف على معلومات كثيرة عنه كالمستوى الاجتماعي الذي ينتمي إليه، والوضوح والغموض والثقة بالنفس<sup>(١٨)</sup>. للأسلوب سلطان يفوق سلطان العقل، وأثر لا يمحوه الدليل، تتكون الخطبة من الفاظ وجمل، يتحدث بها الخطيب، فتضفي على الخطيب الهيبة، ويزداد إحترامه من لدن السامعين وتثير في النفوس صوراً لا حد لها. يتوجه المستمع إلى الخطيب بسمعه وذوقه وفكرة، ولكلمات أثر على السمع وللجرس في النفس وقع وللعقل فيه الإدراك<sup>(١٩)</sup>. ومما يزيد في جمال أسلوب الخطيب ان يتطرق الى بعض السجعات التي تأتي عفو الخاطر، بعيد عن التصنع والتكلف، وأن يتضمن كلامه الأضداد (التقابل والتطابق) وكذلك الإقتباس والتضمين، والتكرار الذي لا يؤدي الى الملل والسام بغيه توكيد الكلام وتثبت وتقدير الأمر في الأذهان.

وفي خطبة الرصافي التي ألقاها في الجلسة الأربعين المنعقدة صباح الثلاثاء، ١٠ آذار/١٩٣١م، يقول فيها: "هذه إستقالة يس الهاشمي وقد تقدمتها إستقالة ناجي السويدي وكلتاهم إستقالة ولكن بينهما بونا عظيماً فهنا يصدق تماماً ما قاله المتنبي:

وقد يتقارب الوصفان جداً  
و موصو فاهما متبعادان"<sup>(٢٠)</sup>.

امتازت الخطبة هذه بوضوح فكرتها التي هي إجراء مقارنة بين النائب ناجي السويدي الذي كان نائباً عن المعارضة مع النائب يس الهاشمي الذي كان مع الحكومة ضد المعارضة. يطالب ويسترحم من المجلس العالي رفض إستقالته أيضاً كما رفض إستقالة ناجي السويدي.

(١٣) الأسلوب والأسلوبية، عبدالسلام المسدي، الدار العربية للكتاب، ط٢، تونس، ١٩٨٢/٦٧.

(١٤) الأسلوب والأسلوبية بين العلمانية والأدب الملتزم بالإسلام، د. عدنان علي رضا النحو/١٥٥.

(١٥) في الأسلوبيات، د. زين كامل الخويسكي، دار المعرفة الجامعية، مصر، ٢٠١٣/١٣.

(١٦) الأسلوب والأسلوبية، بير حيرو، ترجمة: منذر عياشي، مركز الإنماء القومي، لبنان، (د، ت)/٦.

(١٧) الخطابة فن التأثير والإقناع، الشيخ احمد عطا اسماعيل، ٣٦٢.

(١٨) الخطابة السياسية في العصر الحديث، د. عماد عبد اللطيف، دار العين للنشر، ط١، ٢٠١٥/١٣٧.

(١٩) إعداد الخطبة وبناؤها، د. صالح بن عبدالله بن حميد موقع الإسلام WWW.Al-islam.com

(٢٠) الرصافي خطيباً. ٢٢/٢٢.

يجري مقارنة بين النائبين الذين قدموا استقالة ولكن بينها بونا عظيماً، ويستدل بقول المتنبي: **وقد يتقارب الوصفان جداً**  
وموصفاهما متبعان<sup>(٣)</sup>.

من حق ناجي السويدي أن يقدم استقالته، إلا ان الهاشمي فكان عليه الإستمرار وعدم تقديم الاستقالة بحسب رأي الرصافي، فيأتي ببيت شعرى ليحثه فيه الإستمرار وإقناعه ويستذكر له هذا البيت الشعري:  
**أما ترى الجبل بتكراره في الصخرة الصماء قد أثرا**<sup>(٤)</sup>.

استعمل بعض الألفاظ التي تعبر عن خبراته النفسية وعواطفه، بلغة واضحة وسهلة وبسيطة لا غموض فيها، لا يكلف نفسه الزخارف اللغوية والفنون البلاغية الا ما جاءت عفو الخاطر، كونه يعنيه نقل الفكرة الى الحاضرين، ولا يهتم بالقضايا النحوية والصرفية كثيراً، حين قال:(تلك استقالة صادرة عن رجاء وهذه استقالة صادرة عن يأس). استعمل الرصافي التضاد (الطبقان) في لفظتي (رجاء ويأس) حيث أن لفنون البلاغية وقع كبير في نفوس المستمعين، جاءت الكلمات مقارنة بين استقالة ناجي السويدي الذي يصفه في خطبة سابقة بأنه: "النائب المعارض الذي كان يخطب في هذا المجلس بلغة من النار"<sup>(٥)</sup>، مع استقالة النائب يس الهاشمي الذي ليس مع المعارضة، وتمكن من جلب انتباه السامعين خلال تضمينه لبيت المتنبي الذي ذكرناه والذي يتطابق مع الهدف من خطبته.تناول الرصافي الجمل والعبارات الطويلة، الا انها معبرة عن الهدف بأسلوب متسلسل، كل فقرة تدعم الفقرة السابقة لها، والنتهاية مرتبطة بالبداية وهكذا.

يستمر الرصافي ويفند رأي النائب يس الهاشمي ويدعم قوله بالأدلة ليثبت ما يقول: "يقولون: لم يتسع لنا المجلس للقيام بواجباتنا النيابية وأنا أشهد أنهم قد قاموا بواجبات النيابية حق القيام وقد خطبوا في هذا المجلس الخطاب الطوال وكل هجوم شتم على الحكومة وهذا كل ما يستطيع ان يفعله النائب فهل كان من واجباتهم اطلاق المتسدفات ولم يطلقوا؟ أم هل كان من واجباتهم أن يبصقوا في وجه الوزراء ولم يبصقوا؟ أم من واجب النائب أن يتكلم بما يوحده اليه ضميره ويعتقد بأنه الحق نعم ان الأمور تجري بخلاف ما يريدون ولكن هذا الحكم في جميع مجالس الدنيا لأن الحكم للأكثرية في جميع بلدان العالم"<sup>(٦)</sup>.

يظهر لدينا جلياً خبراته الواسعة التي اكتسبها حين كان نائباً في البرلمان العثماني (المبعوثان) عندما قال: (إن الحكم للأكثرية في جميع بلدان العالم). لكي يكون كلامه مؤثراً ومقنعاً للجمهور، يتطرق الرصافي الى الجناس الإشتقاقي الذي هو "تجميع لإشتقاتها"<sup>(٧)</sup>، في قوله:(وأنا أشهد أنهم قد قاموا بواجبات النيابية حق القيام وقد خطبوا في هذا المجلس الخطاب الطوال)، فالجناس الإشتقاقي هنا يقع في (قاموا- حق القيام) و (خطبوا- الخطاب الطوال). وتحتطرق الى الأسلوب الإنساني لجلب انتباه الحاضرين حين استخدم الإستفهام وكرره، لتشييد كلامه في ذهن السامعين قال: (فهل كان من واجباتهم اطلاق المتسدفات ولم يطلقوا؟ أم هل كان من واجباتهم أن يبصقوا في وجوه الوزراء ولم يبصقوا؟). والإستفهام هنا ليس إستفهاماً حقيقياً وإنما إستفهاماً مجازي، لأن الخطيب يعرف

<sup>(٣)</sup> ديوان المتنبي تحقيق عبد الرحمن البرقوقي، ج٤، بيروت، ١٩٧٩، ٣٨٣. البيت من قصيدة للمتنبي مطلعها: **معنى الشعب طيباً في المغاني** بمنزلة الربيع من الزمان

<sup>(٤)</sup> لم أهتد الى قائله، الا أن هناك أبيات مشابهة لها: أطلب العلم ولا تضجر من مطلب فافتطالب أن يضجر

<sup>(٥)</sup> الرصافي خطيباً .١٩

<sup>(٦)</sup> م.ن / ٢٢

<sup>(٧)</sup> جواهر البلاغة، السيد أحمد الهاشمي، ط١٢، دار الفكر، بيروت، ١٩٧٨ / ٣٩٩.

الجواب مسبقاً ولا يريد الجواب من الحاضرين، وتكرار الإستفهام المجاز هنا جاء لدفع الملل والتغافل لدى الجمهور وتبنيت الفكرة في ذهنهم، ومن خلال مقارنته للإستقالتين، يرى إستقالة ناجي السويدي أشرف من إستقالة يس الهاشمي، لسبب يعود إلى الجد والإجتهاد والرجاء الذي يتميز به ناجي السويدي، على عكس ما يتميز به الهاشمي من يأس وفتور، نلاحظ بأن الخطيب قد كرر كلامه، والتكرار قد يؤدي إلى الملل والضجر الذي وجب تجنبه إلا للضرورة الملحّة، وجاء الخطيب بمرادفات للفاظه، والمرادف يضيف معنى إلى الكلمة المرادفة لها، فأضاف لفظة (جد واجتهاد) إلى كلمة رجاء، وكلمة الفتور التي وصف بها الهاشمي إلى كلمة اليأس)، ويصف موقف الهاشمي وإستقالته، بأنه ترك للواجب والهروب منه، ويستدل على ذلك بكلامه "اللهم لا أن يقال: إنعارضين ارادوا أن يهجموا على الحكومة وجعلوا هجومهم بشكل إستقالة إذا كان هذا هو المراد فقد حصل ولا حاجة للمناقشة في هذه الإسقاطة"<sup>(٧٦)</sup>.  
بدأ الخطيب يختصر خطبته، لأن في مجالس البرلمانات يتم تحديد أوقات معينة لكلام النواب، لذا بدأ يترك كلامه لنواب آخرين زملاء له. يختصر كلامه في الخاتمة ويدعو ويسترحم من المجلس العالى "أن يرفض هذه الإسقاطة أيضا"<sup>(٧٧)</sup>، بالرغم من أنه كان يفنّد رأي الهاشمي وحججه لتقديم إستقالته، إلا اننا نراه يسترحم من المجلس العالى رفض إستقالته، وهذا ناتج عن موقفه الإنساني وخبراته وتجاربه الطويلة في هذا المجال. فأسلوبه في هذه الخطبة يأتي انعكاساً لشخصيته وتجاربه وحالته النفسية، وتطرقه إلى التضمين لأبيات شعرية وإلى بعض الفنون البلاغية جاءت لإضفاء جرس موسيقي وايقاع جميل على كلامه، بغية التأثير والإقناع ، وكذلك تطرقه إلى تكرار بعض الجمل حول الإستقالتين يأتي لتثبيت الأمر وتقريره في ذهن السامع، مستندًا على الإستدلال لما يقوله لزيادة التأثير والإقناع.

وفي خطبة ألقاها في الجلسة الرابعة المنعقدة يوم السبت، ٣٠ أكتوبر/ ١٩١٣، بمناسبة نقل وإضافة أموال إلى ميزانية سنة ١٩٣١، لدفع تعويضات إلى شركة الطيران البريطانية المحدودة، ووتخصيص مبلغ فيه مقداره مائة ألف روبية، يقول الرصافي: "أعتقد أن هذه المسألة من المسائل الحقوقية وإنما هي مسألة شرف فقط. ونحن دائمًا وفي كل وقت نعيّب الغربيين بأنهم لا يراعون العهود ولا يوفون بالوعود فمن هذه الوجهة أرى من القبيح جداً أن نظهر في هذه المسألة بمظهر الناكل بالوعد"<sup>(٧٨)</sup>.

تصميم الخطبة هذه جاءت متطابقة مع بناء الخطبة من حيث الشكل والمضمون (البناء الخارجي والبناء الداخلي). فمن حيث البناء الداخلي، تحتوي الخطبة على الفكرة التي هي دفع تعويضات إلى شركة الطيران البريطانية المحدودة، ووتخصيص مبلغ لها قدره مائة ألف روبية<sup>(٧٩)</sup>.

خطبة الرصافي هذه تتناول مسألة تتعلق بالحصول الجميد على الشعب العراقي، فهي خطبة نقدية جاءت لتنقد الغربيين بأنهم فقط يراغبون مصالحهم المادية، ولا يهمهم الوعود والمعاهدات، ويستدل لرأيه هذا بقول منطقي، فيقول: "نحن معاشر الشرقيين إذا وقعنا بين ضررين مادي ومعنوي ففي كل وقت نختار الضرار المادي ونبعد عن الضرار المعنوي وهذه عادة قومية معروفة عنا"<sup>(٨٠)</sup>، الكلام موجه إلى أعضاء البرلمان والجلسة البرلمانية،

(٧٧) الرصافي خطيبا / ٢٣.

(٧٨) م.ن / ٢٣.

(٧٩) م، ن / ٦٥.

(٨٠) الرصافي خطيبا / ٦٥.

(٨١) م.ن / ٦٥.

ويراعي الخطيب فيها حال السامعين الذين هم بمستوى عالٍ من الثقافة والخبرة حيث هم نواب عن الشعب العراقي جمِيعاً. الفكرة ليست بجديدة وإنما قدمها إلى المجلس بشكل مغاير ومؤثر حين قال: إنما هي مسألة شرف. بدأت الفكرة تنمو وتتطور، حين تطرق إلى مهاجمة الغربيين وتحدث عن تنكيتهم للوعود والمواثيق، فهم يختارون المادة ولا يهم المسائل التي تؤدي إلى الإخلال بالشرف والسمعة. والخطيب يرفض ويُفنِّد فكرة النائب ساسون حسقيل حين قال: "إن الحكومة إذا أتت بلائحة إلى المجلس تكون قد وفت بوعدها" <sup>(٨١)</sup>، هذه الفكرة مرفوضة لدى الخطيب على الإطلاق ويستدل بقوله على رفضه للفكرة هذه مقرونة بدليل "أظن هذا غير صحيح لأن الحكومة تمثل الشعب وتتكلم باسم الشعب وبالإسناد إلى الشعب ووعد الحكومة هو وعد الشعب فإذا رفضت يكون الشعب قد رفض لا الحكومة" <sup>(٨٢)</sup>. لدى الخطيب، الشعب هو مصدر كل قرار لا الحكومة، لأن الحكومة تمثل الشعب وتتكلم باسم الشعب، لذا أي قرار تصدره الحكومة فهي بالأصل صادر عن الشعب.

أما أسلوبه فالخطبة موجه هنا إلى أعضاء المجلس النيابي، ويريد أن يثير فيهم مسألة التعويضات هذه بأنها مسألة شرف وأخلاق يختاره الشعب العراقي على العكس من الغربيين الذين يفضلون المادة على الأخلاق والشرف. يتناول السجع الذي هو "الأسجاع في النثر كالقوافي في الشعر" <sup>(٨٣)</sup>، والسعج يقتضيه المعنى لأجل الإحسان والقبول، لما له من أثر في المعنى وأداء الغرض. تتحسس إيقاع السجع، فهو يخلق الشعرية خلال قدرته على خلق إيقاعه المتكرر من الأسجاع ليدفع المتلقي إلى الإقناع ويبعد عنه الملل والضجر، يتحدث الخطيب بالسعج وهو يهدف إلى جلب انتباه المتلقي وإثارته، حيث يفترش بشرقيته وبآبائه وأجداده العراقيين الذين كانوا شرفاء وكرماء، فيقول: (.... إنما هي مسألة شرف فقط ونحن دائماً وفي كل وقت نعيّب الغربيين بأنهم لا يراعون العهود ولا يوفون بالوعود...). وقع السجع في نهاية الفاصلتين لا يراعون العهود ولا يوفون بالوعود، والسعج هنا له وقع كبير في السامعين، يحاول الخطيب إضفاء دلالات ومعاني جديدة لإيصال فكرته إلى المتلقي، بالإضافة إلى إحداث موسيقى تعوض القافية في الشعر، وبعد هذا السجع كذلك ترافقاً سياقياً، حيث أنه كرر المعنى نفسه بمراويف له (لا يراعون العهود ولا يوفون بالوعود).

ويتطرق الخطيب إلى التضاد (الطبقاً والمقابلة) والمقابلة السياقية بغية إحداث ثأثير في السامع خلال الجرس الصوتي داخل الألفاظ، فقوله: "نحن معاشر الشرقيين إذا وقعنا بين ضررين مادي ومعنوي، ففي كل وقت نختار الضرر المادي ونبعد عن الضرر المعنوي وهذه عادة قومية معروفة عنا" <sup>(٨٤)</sup>. وقع الطباق في الكلمتين (مادي ومعنوي)، ويرفض اللائحة ويقبلها)، وتقع المقابلة السياقية في (نختار الضرر المادي ونبعد عن الضرر المعنوي)، فكلمة (نبعد، يقابلها نقرب) أما هنا فبدلاً من أن يقول نقرب من الضرر المادي ونبعد عن ضرر المعنوي، جاء بكلمة مرادفة وقريبة لها (نختار) في المعنى لهذا يسمى بالم مقابلة السياقية التي إزاءها لا يخضع الخطيب "لضغط

<sup>(٨١)</sup> م، ن/٦٥.

<sup>(٨٢)</sup> م، ن/٦٥.

<sup>(٨٣)</sup> الإيضاح في علوم البلاغة، الخطيب القزويني، ت: غريد الشيخ محمد، دار الكتاب العربي، بيروت، ٢٠٠٨، ٢٧٨.

<sup>(٨٤)</sup> الرصافي خطيباً/٦٥.

المعجم المشترك بقدر ما يستجيب للكته الخاصة في الخلق الفنى<sup>(٨٥)</sup>، يتسع الخطيب هنا من دلالة تقابلاته خالل الإشارة الى المقابلة وضده بشئ من التقارب في المعنى.

ويستعمل الرصافى التكرار، فيكرر كلمة (الشعب) عدة مرات في قوله: "لأن الحكومة تمثل الشعب، وتتكلم باسم الشعب، وبالإسناد الى الشعب، وواعد الحكومة هو وعد الشعب فإذا رفضت يكون الشعب قد رفض لا الحكومة"<sup>(٨٦)</sup>، فلكون النص صورة لصاحبه، لذا لا يجوز له أن يكرر ما يشاء وكيف ما يشاء، فتكراره لكلمة (الشعب) عدة مرات، يدل على أهمية هذه الكلمة لديه ومدى اهتمامه لها وحبه لها. ولأن التكرار يتعلق بقوانيين مرتبطة بنفس الخطيب وتجاربه الشخصية والشعرورية والنفسية وبالتالي يرتبط بالتجربة الفنية للخطيب، فقد يسهم في التأثير والإقناع، لأن التكرار يكتسب معانى جديدة من خلال ترديد أصوات معينة فيخلق جواً موسيقياً متناسقاً، مما يؤدي الى الإفهام والإيضاح وكذلك تجاوز الدلالة الى معنى آخر يقتضيه السياق، إضافة الى ما ذهب اليه النحاة من غاية التوكيد للمعنى في نفس المألقى وتقريره، وإقناعه بمضمون الخطبة. يحاول الخطيب الالتزام بالوقت المحدد له، فاختصر في الكلام وأنهى خطبته بتأكيد كلامه وتكراره للمبدأ الذي يؤمن به الا وهو الشرف والخلق الرفيع لدى الشرقيين وال العراقيين، "وعليه أنا أرى من الموفق قبول هذه المسألة من قبيل إثبات دليل مادي تجاه الغربيين بأننا واياهم في مثل هذه المسائل متخالفون على خطين مخالفين"<sup>(٨٧)</sup>، فيختارضرر المادي لا المعنوي على خلاف الغربيةين الذين يختارونضرر المعنوي ويرضون بالضرر المادي.

أما لغة الخطيب فلغة سهلة وواضحة بعيدة عن التعقيد، يستخدم الكلمات التي تحوي أصواتاً تعبّر عن خبرات الخطيب النفسية وتعبر بها عن عواطفه وإنفعالاته، ألفاظه واضحة تتضمن الجرس الموسيقي المعبّر والإيقاع الموسيقي الذي له وقع جميل على الأذن والنفس. فلا نجد في خطبته كلمات ذات منطق ثقيل وغريب وغير مأنيوس، لكنه لا ينفر منها النفوس. ونلاحظ بأنه لا يهتم اهتماماً كبيراً بالناحية اللغوية والنحوية والصرفية حيث أنه في موقع يحاول إقناع المقابل بمضمون فكرته.

<sup>(٨٥)</sup> خصائص الأسلوب في الشويقيات، محمد الهادي الطرابلسي، منشورات الجامعة التونسية، تونس، ١٩٨١/١٠٢.

<sup>(٨٦)</sup> الرصافى خطيباً ٦٥.

<sup>(٨٧)</sup> م.ن. ٦٥.

## – الخاتمة –

- لاتزدهر الخطابة البرلمانية في ظل الانظمة الدكتاتورية أو القمعية التي تكون فيها قوة السيف هي التي تحكم، بل تغيب وتتراجع، فهي تظهر وتنمو فقط في البلدان التي تتمتع بحرية التعبير والديمقراطية.
- عرف الرصافي كشاعر عراقي وطني مشهور، الا اننا وجدنا كتاباً طبع حديثاً، يتضمن خطب الرصافي البرلمانية، اذن الرصافي شاعر وسياسي وخطيب بارع يقف بخطبه وشعره دائماً الى جانب شعبه مدافعاً عنه ضد الاستعمار وأطماعه والتعاونين معهم.
- قوة خطب الرصافي البرلمانية، تأتي عن ثقافته التي تظهر من خلال استشهاداته ومقارنته، ومن مدى مقدرته اللغوية، والوعي السياسي ومن قوة شخصيته التي يتمتع بها الرصافي، والتي تمكنه من احترام الجماهير له واقناعهم بأقواله ، وكذلك الثقة الموجدة بينه وبين جمهوره.
- يلتزم الرصافي ببناء وتصميم الخطابة، يتكون لديه البناء الخارجي من (المقدمة، والعرض، الخاتمة)، والبناء الداخلي(اللغة، والفكرة، والأسلوب)
- ويراعى في أسلوبه(الخطيب والمخاطب والخطبة)، اسلوبه تعبر بلغ عن مقدرته الشخصية يمكنه من الاستيلاء على عقول السامعين وأذهانهم، بحيث يتجاوز الاطناب الملل والإيجاز المخل الحالي من التكلف.
- يتناول السجع والصور الفنية في خطبه، لإضفاء موسيقى عذبة على نصه، وإقناع الجمهور بمضمون خطبته ودفع الملل والضجر لدى جمهوره.
- يتطرق الى التضاد(الطباق والمقابلة السياقية)، لإحداث تأثير في السامع خلال الجرس الصوتي داخل الالفاظ المتضمنة للتضاد.
- يتطرق كذلك الى التكرار الذي هو مرتبط بنفس الخطيب وتجاربه الشخصية والشعورية، وبالتالي بتجاربه الفنية، التي قد تسهم في الاقناع والتأثير.

**پوخته‌ی تویزینه‌وهک**

الرصافي، يهکیکه له و ئەدیبە بەناوبانگانەی کەرۆلیتیکی گەورەیان ھەبوو له بۇزانەودى ئەدەبى عەرەبى نويىدا، شاعير وسياسەتمەدار و تاربىيىتى نىشىمان پەروەرى پەزىمۇون و بەتوانىيەو، بەرگرى بەشىعر و وتارە پەرلەمانىيەكانى لە دىياردە خرابەكانى سەردەمى خۆى لە(نەخۆشى و نەخويىندەوارى و هەۋاران) دەكتات، بەتايىبەتى لەنىوان سالەكانى ۱۹۲۸-۱۹۳۰، له و كاتانەى كە ئەندامى ئەنجومەنى نويىنەرانى عىراق بۇوه.

تویزینه‌وهک پشت به بىنەماي شىكارى رەخنەگرانە دەبەستىت لەشىكىدەنەودى و تارە پەرلەمانىيەكانى الرصافى دا، و دەستپېكىڭ و دوو تەودر لەخۇ دەگریت، لەدەستپېكىڭ كەدا بەشىوەيەكى گشتى باسى و تارو رەگەزەكانى و تار دەگریتە خۆى، پاشان دەچىتە سەر و تارى سىاسى و و تارى پەرلەمانى. ھەروها لەدوو تەوددا، گرنگى بە بىناتى دەرەوەو ناوەودى و تارى پەرلەمانى دەدات ، وەك (پېشەكى، خستنەرۇو، و كۆتايى)، لەگەن گرنگىدان بەزمان و بېرۈكەو شىوازى و تارەكان، زىاتر گرنگىش بە وىنە ھونەرى و ھونەرە رەوانبىيىتەكان دەدات. و دىاردە شىوازگەرایىيەكان دەدات.

## Abstract

Al-Rassafi is considered as one of the Arabic renaissance poets, he is a poet, orator, and political patriot. He was defending poverty and illiteracy with his poems and speeches when he was a deputy in the Council of Emissary of Ottoman as well as the time when he was a member of the Iraqi Parliament during ١٩٣٠ to ١٩٣٨.

This study is an analytical and critical method in analyzing Al-Rassafi's parliamentary speeches, it consists of an introduction and two chapters, and it discusses features of speeches in general and then political and parliamentary speeches. In two sections, it focuses on analytical discourse of parliamentary speeches (introduction, content, and conclusion), as well as focusing on the language, ideas, rhetorical and style of speeches.

## المصادر والمراج

- أدب الدين والدنيا، أبو الحسن علي الماوردي، ج١، المكتبة العالمية، القاهرة، (د. ت).
- الأسلوب والأسلوبية، عبدالسلام المسدي، الدار العربية للكتاب، ط٢، تونس، ١٩٨٢.
- الأسلوب والأسلوبية بين العلمانية والأديب الملتم ب بالإسلام، د. عدنان علي رضا النحوي.
- الأسلوب والأسلوبية، بيرجرو، ترجمة: منذر عياشي، مركز الإنماء القومي، لبنان، (د، ت).
- إعداد الخطبة وبنائها، د. صالح بن عبدالله بن حميد، [www.al-islam.com](http://www.al-islam.com).
- الامالي، أبو علي القالي، دار الكتب المصرية ، القاهرة، ج١، ١٩٢٦.
- الإيضاح في علوم البلاغة، الخطيب القزويني، ت: غريد الشيخ محمد، دار الكتاب العربي، بيروت، ٢٠٠٨.
- البيان والتبيين، الجاحظ، تحقيق: عبدالسلام هارون، ج٢، مكتبة الجاحظ، بيروت، (د.ت).
- جمهرة خطب العرب في عصور العربية الزاهرة، أحمد زكي صفت، المكتبة العلمية، بيروت، د.ت.
- جواهر البلاغة، السيد أحمد الهاشمي، ط١٢، دار الفكر، بيروت، ١٩٧٨.
- الخطابة وفن الالقاء، د. أشرف محمد موسى، مطبعة الخانجي بالقاهرة، ١٩٧٨.
- الخطابة السياسية في العصر الحديث، د. عماد عبد اللطيف، دار العين للنشر، القاهرة، ٢٠١٥.
- الخطابة فن التأثير والإقناع، الشيخ أحمد عطا إسماعيل، دار المحجة البيضاء، بيروت — لبنان، ٢٠١٣ .
- الخطاب السياسي وأثره في تحريك الشعوب، أمجد أبو العلا، يقظة الفكر، [www.feker.net/ar/٢٠١٠](http://www.feker.net/ar/٢٠١٠).
- الخطابة أصولها وتاريخها في أزهى عصورها عند العرب، محمد أبو زهرة، دار الفكر العربي، بيروت، ١٩٣٤.
- الخطابة وأعداد الخطيب، د. عبد الجليل عبد شلبي، دار مصر العربية للنشر والتوزيع، د.ت.
- الخطابة العربية، مفهوماً ووظيفة وأسلوباً، د. محمد عمر مليطان، ط١، (د.م)، ٢٠١٠.
- الخطابة، ارسسطو، ترجمة: عبد القادر قنیني، افريقيا الشرق، الدار البيضاء، ٢٠٠٨.

- الخطب والمواعظ، محمد عبدالغنى حسن، ط٤، دار المعارف بمصر، القاهرة/(د.ت)
- الخصائص، ابن جني، تحقيق: محمد علي النجار، ج١، دار الكتب المصرية، ١٣٧١هـ.
- خصائص الأسلوب في الشوقيات، محمد الهادى الطرابلسي، منشورات الجامعة التونسية، تونس، ١٩٨١.
- ديوان المتنبي تحقيق عبد الرحمن البرقوقي، ج٤، بيروت، ١٩٧٩.
- الرصافي خطيباً. مجموع خطبه في مجلس النواب ١٩٣٩-١٩٣٠.
- الشفاء، قسم الخطابة، ابن سينا، ط١، القاهرة، ١٩٦٨.
- شرح مختصر المعاني، سعد الدين التفتازاني، دار الفكر، ط١، مدينة قم، ١٤١١هـ.
- صدمة الحداثة، أدونيس، دار الفكر للطبع والنشر، ط٥، بيروت، ١٩٨٠.
- عناصر بناء المقالة، موقع الدكتورة عائشة الحكمي، [www.Dr.aysha.com](http://www.Dr.aysha.com)
- فن الخطابة، أرسسطو ترجمة عبد الرحمن بدوى، دار الشؤون الثقافية، ١٩٦٨.
- فن الخطابة، إبراهيم البدوى، ط٣، دار المحجة البيضاء، بيروت – لبنان/٢٠٠٨.
- فن الخطابة، د. أحمد محمد الحوفي، نهضة مصر للطباعة والنشر، القاهرة، ٢٠٠١.
- فن الخطابة، دايل كارنجي، ترجمة: د.رمزي الحسامي، عالم الكتب للطباعة والنشر، بيروت، ٢٠٠٤.
- فنون الكتابة الإعلامية، فن المقالة، د.صالح أبو أصبع ومحمد عبيد الله، دار مجدهاوي للنشر والتوزيع، عمان – الأردن، ٣٠/٢٠٠٢.
- في الأسلوبيات، د.زين كامل الخويسي، دار المعرفة الجامعية، مصر، ٢٠١٠.
- المنطق، الشيخ محمد رضا المظفر، ج٣، إنتشارات الفيروز آبادى، مدينة قم، (د. ت).
- معجم مصطلحات الأدب، مجدى وهبة، مكتبة لبنان، بيروت، ١٩٧٤.
- النقد الأدبي الحديث، د.محمد غنيمي هلال، دار العودة، بيروت/١٩٩٧.